



RAZER RAIJU ULTIMATE

الدليل الرئيسي

Razer Raiju Ultimate هي وحدة تحكم لاسلكي متوافقة مع PS4 تسمح بالتهيئة المتقدمة عبر تطبيق المحمول الخاص بنا.

سواء أكان الأمر متعلقاً بإعادة تحديد الأزرار متعددة المهام أو ضبط خيارات الحساسية، يمكنك التحكم بشكل كامل به فقط من راحة يدك.

بالإضافة إلى عصي التحكم القابلة للتبديل واختيار إما نموذج الإمالة أو زر D-Pad الفردي. قم بتمكين الوظائف أثناء الحركة باستخدام لوحة

تحكم سريعة، وفعل وضع الزناد فائق السرعة لإطلاق النار بسرعة. تأتي مع 3 أوضاع اتصال: PS4، وUSB وجهاز الكمبيوتر الشخصي

دون إصلاح يدوي لتحقيق الكفاءة المثلى. كما يتميز بوضع سلكي.

1	محتويات العبوة / متطلبات النظام	3
2	التسجيل / الدعم الفني	4
3	المواصفات الفنية	5
4	تفاصيل الجهاز	6
5	إعداد RAZER RAIJU ULTIMATE الخاص بك	8
6	استخدام RAZER RAIJU ULTIMATE	16
7	استخدام تطبيق الأجهزة المحمولة Razer Raju	22
8	السلامة والصيانة	31
9	المفردات القانونية	32

1 محتويات العبوة / متطلبات النظام

محتويات العبوة

- Razer Raiju Ultimate وحدة تحكم الألعاب لجهاز PS4®
- كبل USB إلى Micro-USB
- حقيبة الحمل
- وحدة D-pad القابلة للإزالة
- 2 وحدة لعصى التحكم
- دليل المعلومات الهامة حول المنتج

متطلبات النظام

متطلبات المنتج

- PlayStation®4 أو جهاز كمبيوتر شخصي (Windows 7 والإصدارات الأحدث)
- منفذ USB مجاني أو إمكانية الاتصال بخاصية Bluetooth

متطلبات تطبيق الأجهزة المحمولة

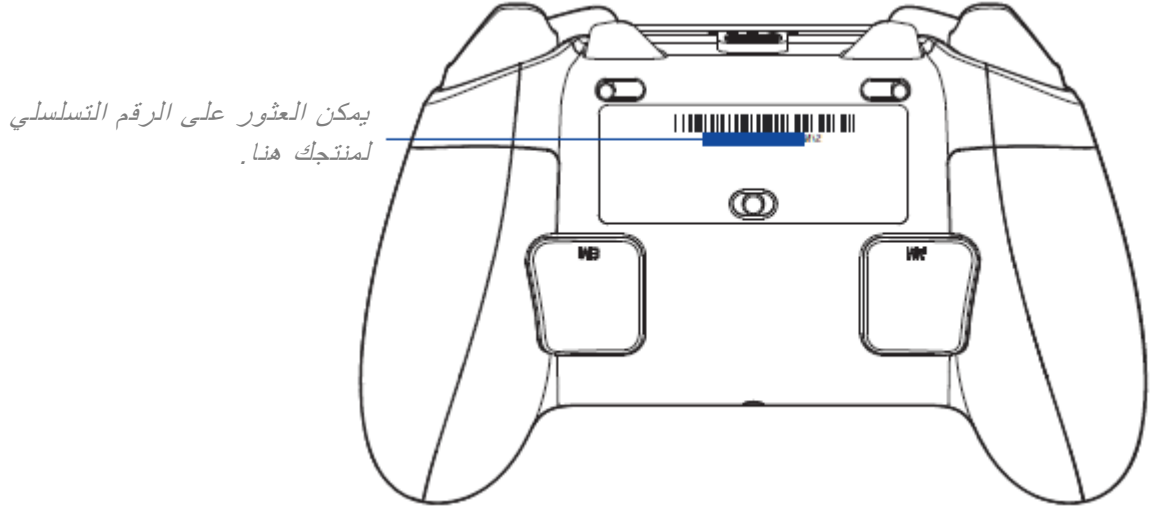
- أجهزة iOS 9.0 وأجهزة Android 6.0 (والإصدارات الأحدث)
- اتصال بالإنترنت
- 85 ميجابايت من ذاكرة تخزين فارغة لأجهزة iOS
- 20 ميجابايت من ذاكرة تخزين فارغة لأجهزة Android

2 التسجيل / الدعم الفني

التسجيل

سجل منتجك على الإنترنت على الموقع razerid.razer.com/warranty للاطلاع على معلومات محدّثة في الوقت الفعلي عن حالة الضمان الخاصة بمنتجك.

إذا لم تكن قد سجّلت للحصول على Razer ID بعد، سجّل الآن على الموقع razerid.razer.com للحصول على مجموعة كبيرة من مزايا Razer.



الدعم الفني

- ضمان محدود من الشركة المُصنّعة لمدة عام واحد.
- دعمًا فنيًا مجانيًا عبر الإنترنت على موقع support.razer.com.

3 المواصفات الفنية

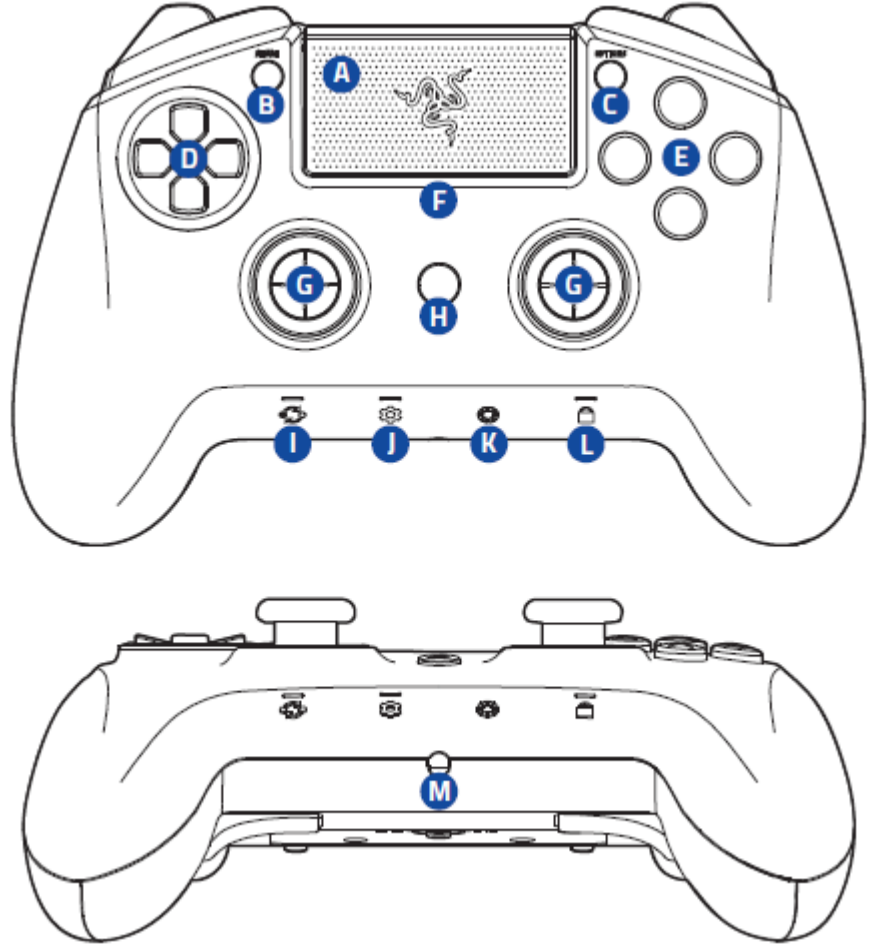
المواصفات الفنية

- اتصال USB/Bluetooth
- 4 أزرار متعددة الوظائف
- أزرار التحكم اللمس الميكانيكي المثلث، ودائرة، وX، ومربع
- شريط Razer Chroma™ المضيئ متعدد الألوان
- مكابح الزناد لإطلاق النار بسرعة
- لوحة تحكم سريعة
- منفذ صوت مقاس 3.5 مم لإخراج صوت ستريو وإدخال الميكروفون (متاح في وضع USB فقط)
- كابل ألياف مضفر خفيف الوزن وقابل للفصل بطول 3 أمتار/10 أقدام مع موصل Micro-USB

الوزن والحجم التقريبيان

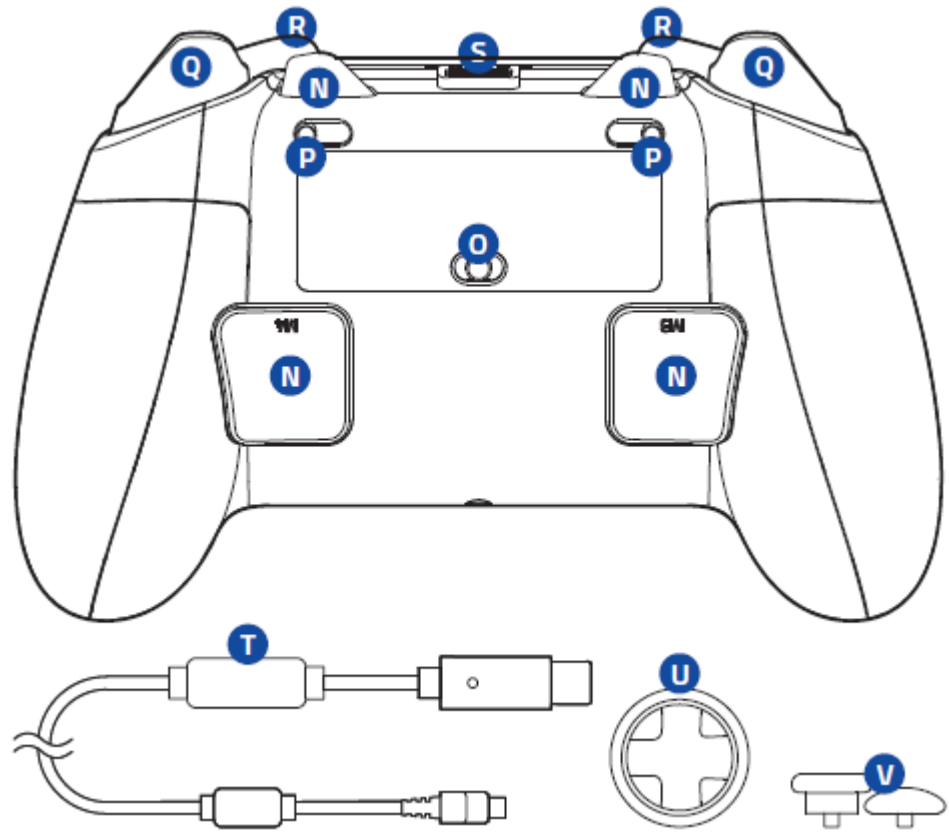
- الطول: 106 مم / 4.17 بوصة
- العرض: 155 مم / 6.09 بوصة
- الارتفاع: 66 مم / 2.60 بوصة
- الوزن: 370 غم / 0.82 رطل

4 تفاصيل الجهاز



- | | |
|---|---------------------------------------|
| A. لوحة اللمس/زر لوحة اللمس | H. زر PS |
| B. زر SHARE (المشاركة) | I. ملف التعريف/زر إعادة تعيين الوظائف |
| C. زر OPTIONS (الخيارات) | J. زر التكوين |
| D. وحدة D-pad الفردية | K. زر الإضاءة |
| E. أزرار التحكم اللمس الميكانيكي من Razer | L. زر القفل |
| F. مؤشر حالة Razer Chroma | M. مأخذ سماعة رأس ستريو* |
| G. وحدات عصي التحكم (أزرار L3/R3) | |

*وظيفة الصوت متوفرة فقط في وضع USB



N. الأزرار متعددة المهام (M1-M4)

O. تغيير الوضع

P. مفاتيح مكايح الزناد

Q. الأزرادة (L2/R2)

R. المصدات (L1/R1)

S. منفذ Micro-USB

T. كبل USB إلى Micro-USB

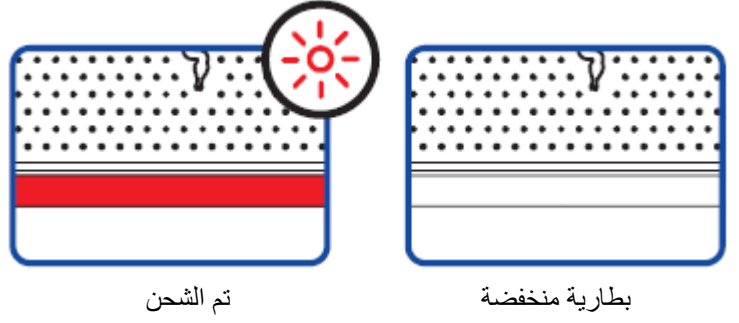
U. وحدة D-pad القابلة للإمالة

V. وحدات عصا الألعاب بالإبهام الطويلة/المحدبة

5 إعداد RAZER RAIJU ULTIMATE الخاص بك

شحن RAZER RAIJU ULTIMATE

عند الاستخدام لأول مرة، يُرجى توصيل وحدة التحكم بمنفذ USB مزود بالطاقة أو استخدام الوضع السلبي. يستغرق الأمر حوالي 4 ساعات لشحن وحدة التحكم Razer Raiju Ultimate بالكامل.



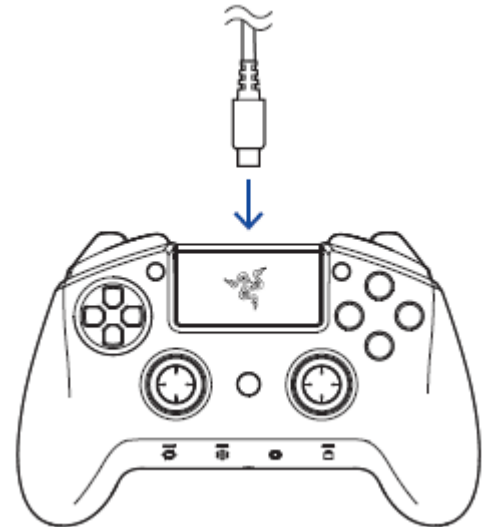
توصيل وحدة التحكم بجهاز 4PLAYSTATION®

الوضع السلبي

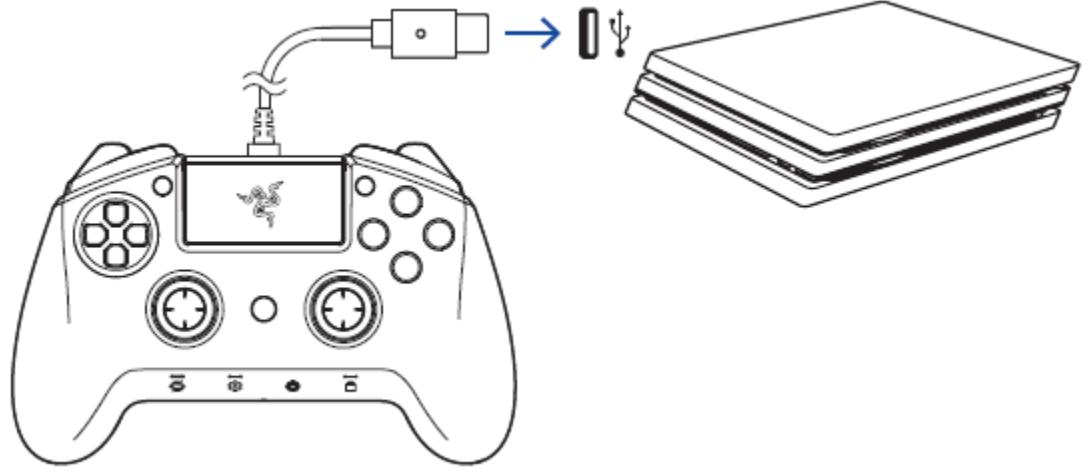
1. اضغط مفتاح الوضع على USB.



2. قم بتوصيل موصل micro USB بوحدة التحكم Razer Raiju Ultimate.



3. قم بتوصيل موصل USB الخاص بوحدة Razer Raiju Ultimate بوحدة التحكم لجهاز PlayStation®4.



4. اضغط على الزر PS وهكذا تكون وحدة التحكم Razer Raiju Ultimate جاهزة للعمل.



الوضع اللاسلكي

تأكد من أن وحدة التحكم في الألعاب قيد التشغيل بالفعل.

قبل الاقتران في الوضع اللاسلكي، ستحتاج إلى وحدة تحكم PS4 أو PS3 للتنقل في القائمة. وبدلاً من ذلك، يمكنك تسجيل الدخول باستخدام الوضع السلكي لـ Razer Raiju ثم الوصول إلى إعدادات PS4 باستخدام أي من هذه الأجهزة:

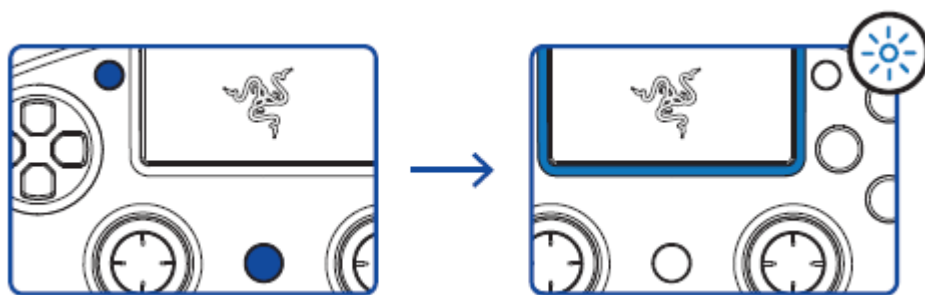
- جهاز محمول عليه تطبيق Sony PS4
- جهاز تحكم عن بُعد للتلفاز مع تمكين خاصية HDMI-CEC
- لوحة المفاتيح

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة إضافية، يرجى زيارة صفحة الأسئلة الشائعة حول المنتج على الرابط support.razer.com

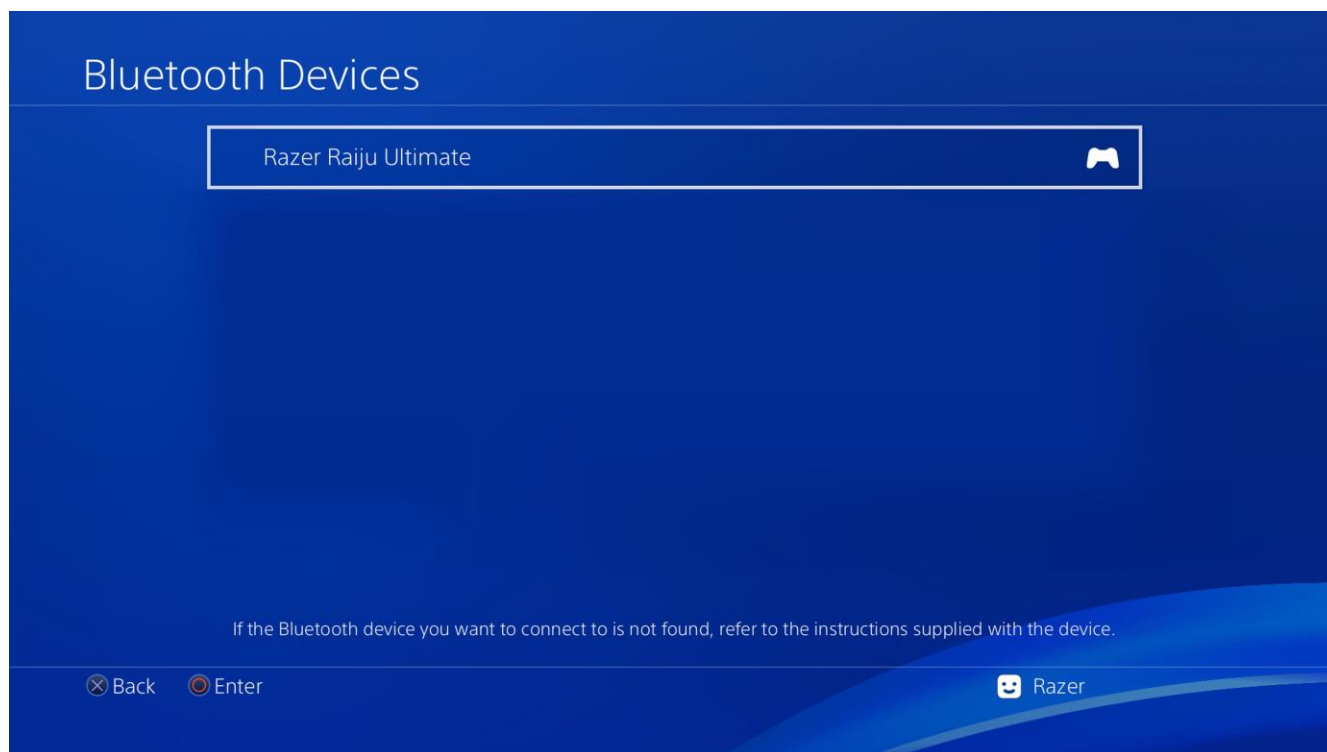
1. اضغط مفتاح الوضع على PS4 BT.



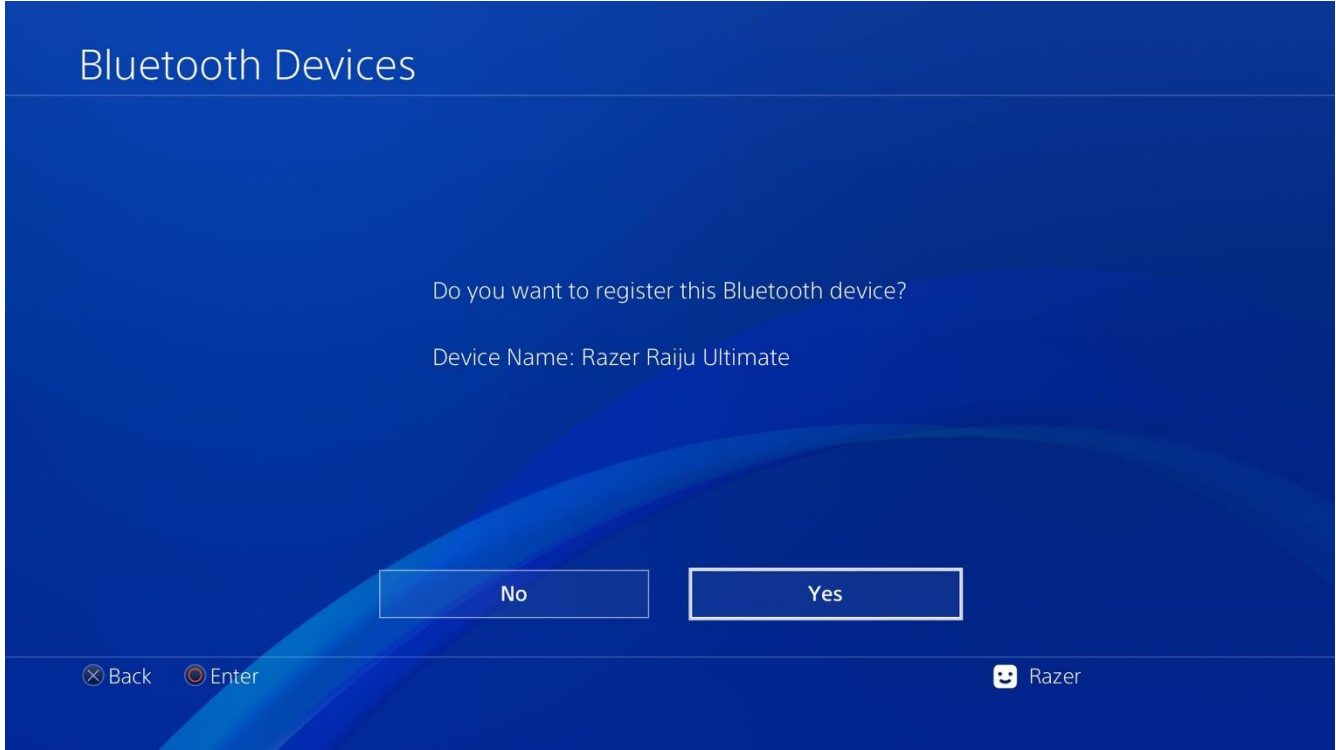
2. اضغط مع الاستمرار على زر **SHARE** (مشاركة) و **PS** لمدة 5 ثوانٍ على الأقل. عندما يتغير مؤشر الحالة من الوميض البطيء إلى السريع، يكون الآن في وضع الاقتران.



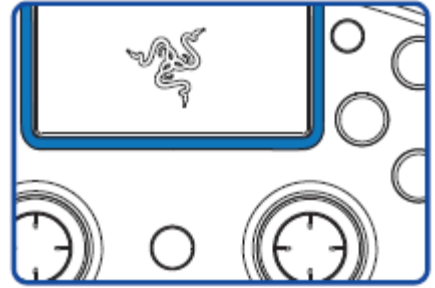
3. على جهاز PS4، انتقل إلى الإعدادات > الأجهزة > أجهزة Bluetooth وحدد **Razer Raiju Ultimate**.



4. اختر نعم عندما يُطلب منك تسجيل جهاز Bluetooth.



5. انتظر حتى يتوقف مؤشر الحالة عن الوميض ويكون Razer Raiju Ultimate جاهزًا.



يمكن إلغاء وضع الاقتران بالضغط على الزر **PS** حتى يتم إيقاف تشغيل وحدة التحكم. سيتوقف وضع الاقتران تلقائيًا إذا لم يتم الاقتران بجهاز خلال 60 ثانية.



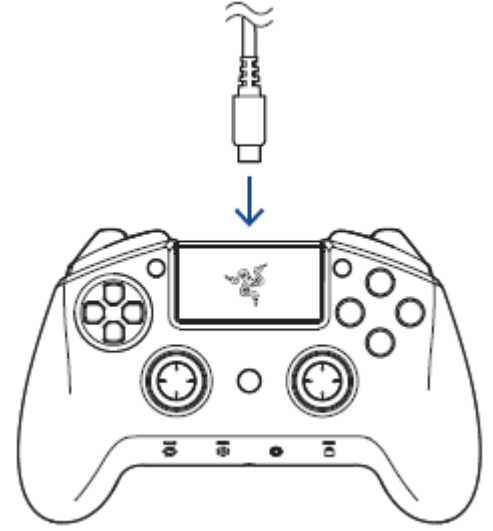
الاتصال بجهاز الكمبيوتر الخاص بك

الوضع السلكي

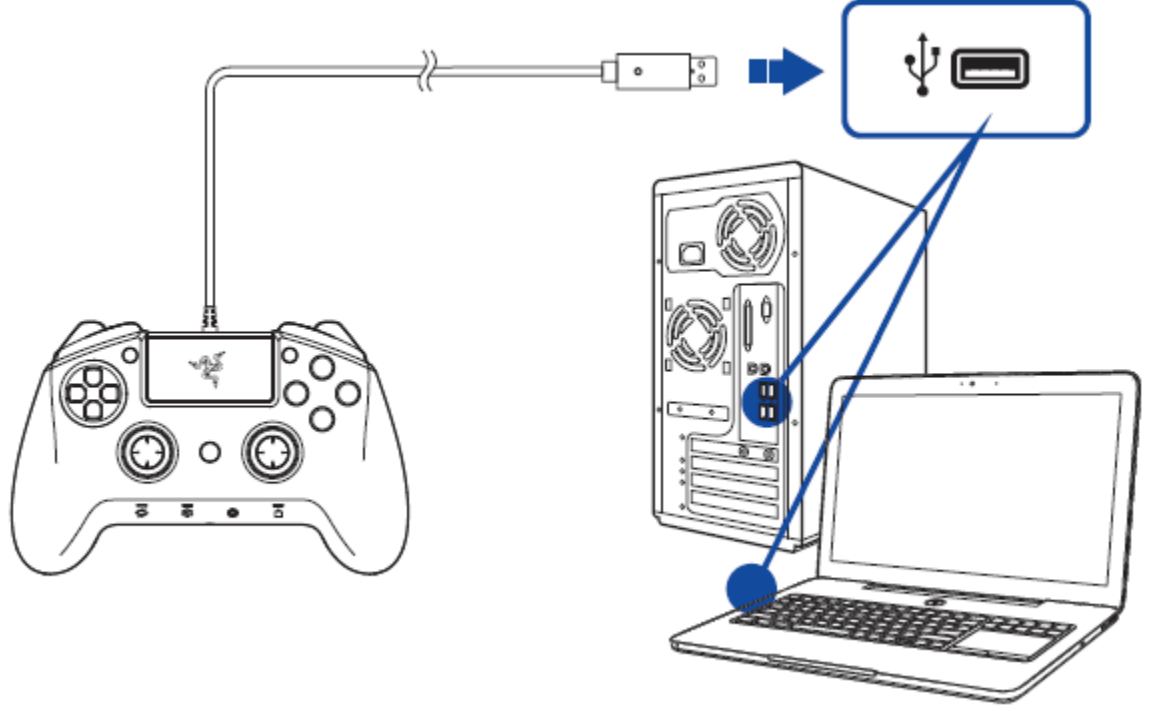
1. اضغط مفتاح الوضع على **USB**.



2. قم بتوصيل موصل micro USB بجهاز Razer Raiju Ultimate.



3. قم بتوصيل موصل USB بجهاز الكمبيوتر الخاص بك.



4. انتظر حتى يتم تثبيت برامج التشغيل تلقائيًا أو تحديث برامج التشغيل يدويًا من خلال "إدارة الأجهزة".



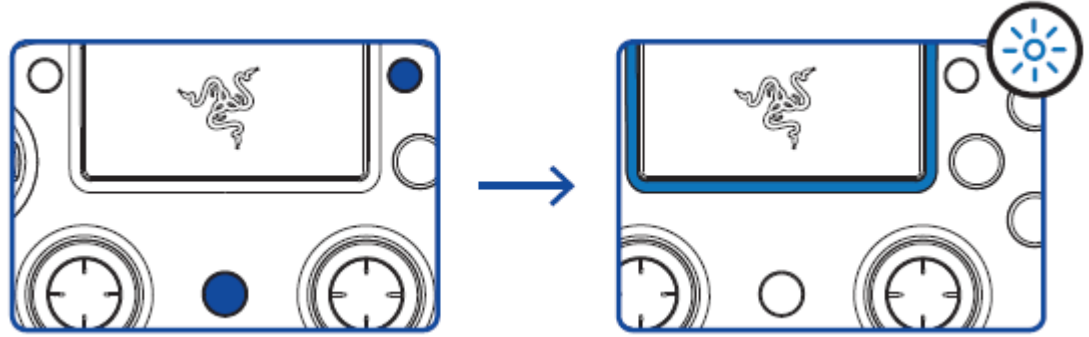
الوضع اللاسلكي

تأكد من تشغيل جهاز الكمبيوتر الشخصي وتنشيط اتصال Bluetooth قبل المتابعة. 

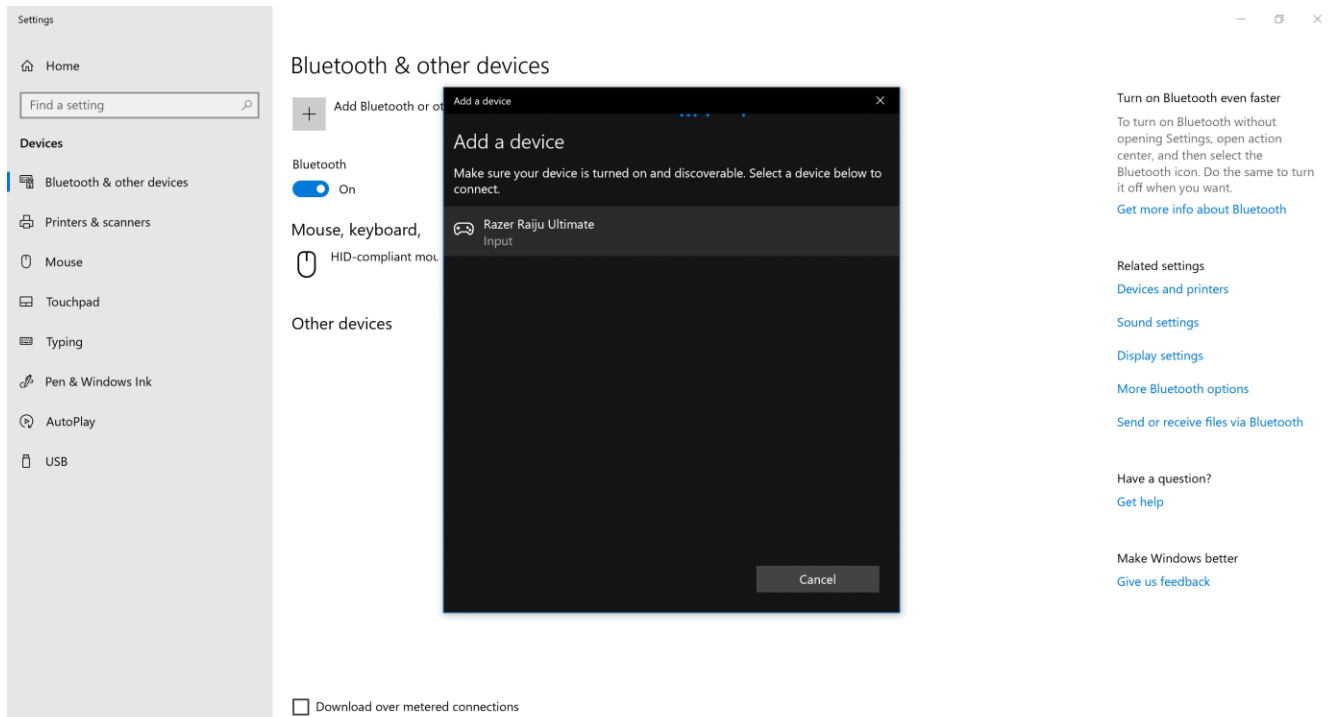
1. اضغط مفتاح الوضع على PC BT.



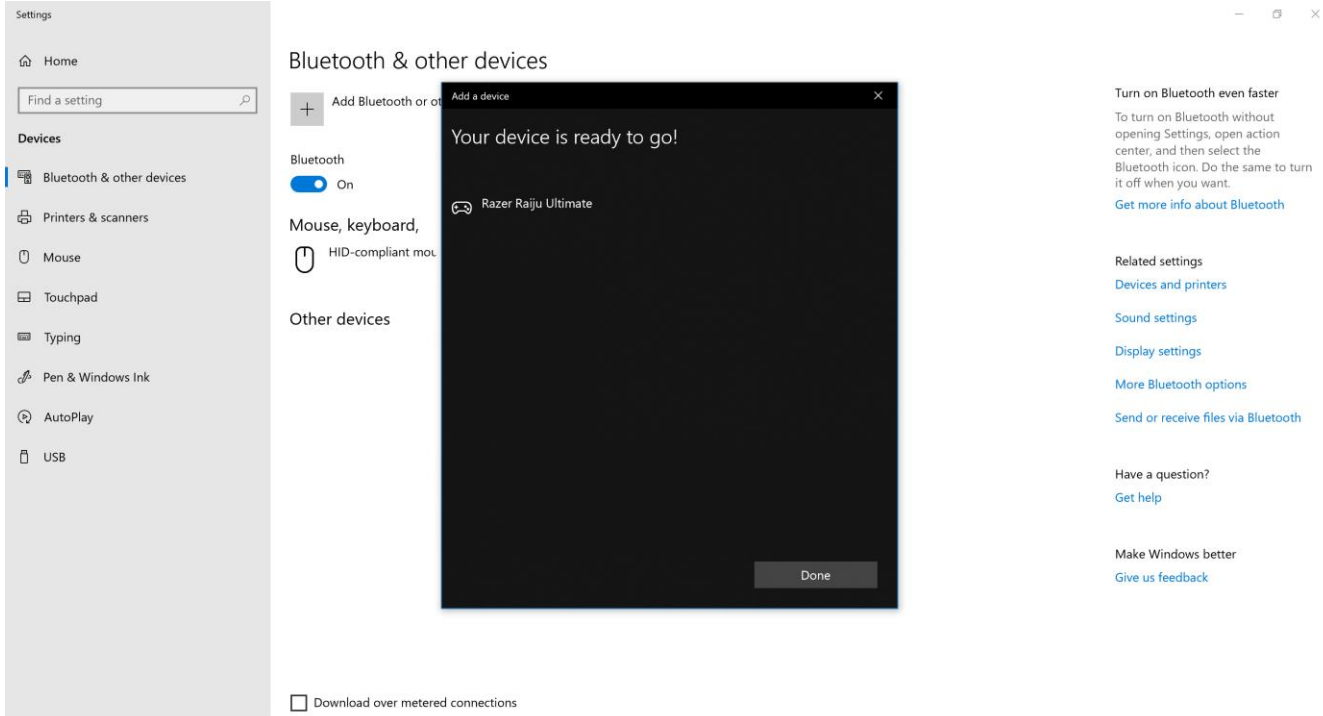
2. اضغط مع الاستمرار على زر **OPTIONS** (خيارات) و **PS** لمدة 5 ثوانٍ على الأقل. عندما يتغير مؤشر الحالة من الوميض البطيء إلى السريع، يكون الآن في وضع الاقتران.



3. على جهاز الكمبيوتر الشخصي، انتقل إلى الإعدادات < الأجهزة < Bluetooth والأجهزة الأخرى < إضافة Bluetooth أو جهاز آخر < Bluetooth وحدد Razer Raiju Ultimate.



4. انقر فوق تم لإغلاق شاشة التأكيد ويكون Razer Raiju Ultimate جاهزًا.



يمكن إلغاء وضع الاقتران بالضغط على الزر **PS** حتى يتم إيقاف تشغيل وحدة التحكم. سيتوقف وضع الاقتران تلقائيًا إذا لم يتم الاقتران بجهاز خلال 60 ثانية.

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة مع برامج تشغيل جهاز الكمبيوتر الشخصي مع توافق النظام الأساسي للألعاب، قم بزيارة صفحة الأسئلة المتداولة [من هنا](#).

6 استخدام RAZER RAIJU ULTIMATE

استخدام مفاتيح مكابح الزناد

تتيح لك المكابح إمكانية تشغيل الزنادين الأيمن والأيسر بصورة أسرع عن طريق تقصير مسافة الضغط على الزناد وتقليل وقت استجابته (وضع الزناد فائق السرعة النشط). لتمكين المشغلات، ما عليك سوى تحريك المفاتيح إلى الخارج، ولتعطيلها، قم بتحريك المفاتيح إلى الداخل.



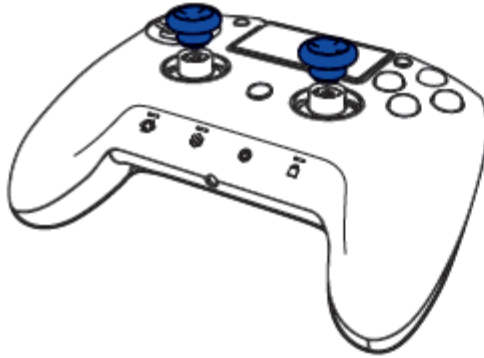
مُعطل



مُفعّل

استخدام وحدات عصي التحكم المنفصلة

يحتوي Razer Raiju Ultimate على وحدة طويلة ومحدبة يمكنك استخدامها لاستبدال الوحدات القياسية بصورة مريحة أكثر. ما عليك سوى سحب الوحدات القياسية لإزالتها ثم إدخال الوحدات الأخرى في وحدة التحكم.



استخدام وحدات D-PAD

يحتوي Razer Raiju Ultimate على وحدة دي باد القابلة للإمالة والتي يمكنك استخدامها لاستبدال وحدة D-Pad الفردية التي يمكنك استخدامها للألعاب التي تتطلب إزاحة إبهامك بسرعة في اتجاهات مختلفة مثل ألعاب القتال/ الألعاب الإلكترونية. ما عليك سوى رفع وحدة D-Pad الفردية من حافتها، ثم قم بإزالة الوحد، ثم قم بإدخال وحدة D-Pad القابلة للإمالة في وحدة التحكم.



استخدام لوحة التحكم السريعة

اختيار ملف تعريف

يحتوي Razer Raiju Ultimate على 4 ملفات تعريف جاهزة للاستخدام يمكنك استخدامها لتخصيص وحدة التحكم (مثل إعادة تعيين الزر وإضاءة Razer Chroma). سيؤدي الضغط على زر ملف التعريف إلى الانتقال بين الملفات التعريفية.

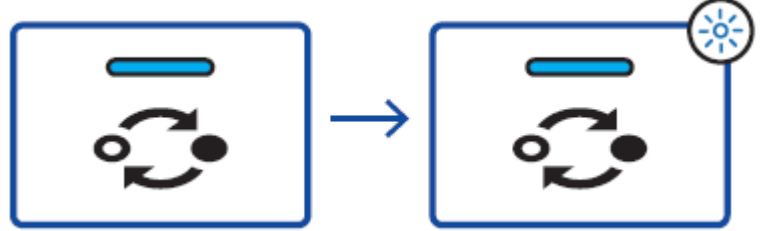
زر التعيين	مؤشر ملف التعريف	رقم ملف التعريف
M1-مربع M2-مثلث X-M3 M4-دائرة		ملف التعريف 1 (إطلاق النار)
M1-L1 M2-R1 M3-L1 M4-R1		ملف التعريف 2 (قتال)
M1-L1 M2-R1 M3-L2 M4-R2		ملف التعريف 3 (رياضات)
X-M1 M2-مربع M3-دائرة M4-مثلث		ملف التعريف 4 (سباق)

عند الاتصال بتطبيق الهاتف المحمول، يمكنك تغيير تعيينات أزرار كل ملف تعريف، ومستويات الاهتزاز، ومستويات قابض حساسية عصي التحكم، وتأثيرات الإضاءة.

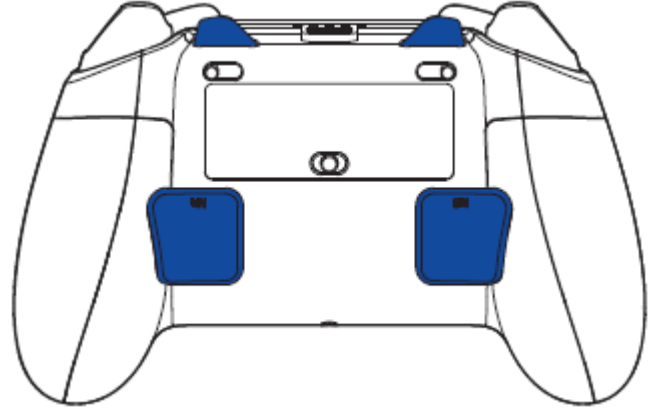
إعادة ضبط الأزرار متعددة المهام (MFB)

لإعادة تعيين الأزرار متعددة المهام دون استخدام التطبيق، ستحتاج أولاً إلى تحديد ملف التعريف الذي تود تخصيصه. بعد تحديد ملف التعريف، اتبع التعليمات التالية:

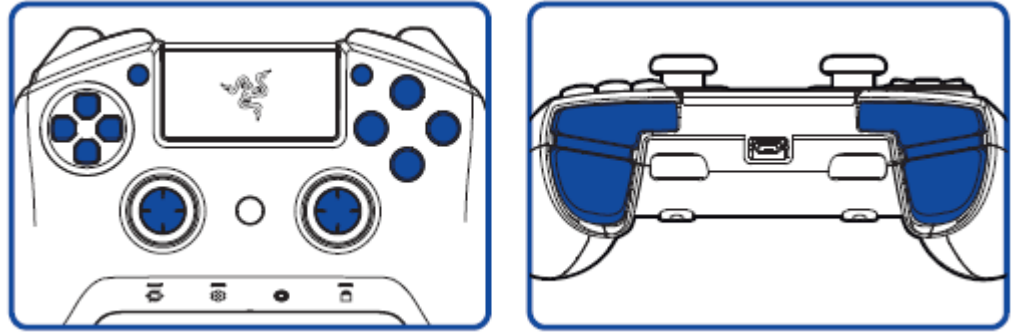
1. اضغط مع الاستمرار على زر إعادة التعيين حتى يبدأ وميض مؤشر ملف التعريف النشط بسرعة.



2. اضغط مع الاستمرار على الزر متعدد المهام الذي ترغب في تعيينه.



3. اضغط على الزر الذي تريد تعيينه إلى زر متعدد المهام.



4. حرر أصابعك بمجرد أن تشعر أن وحدة التحكم تهتز.



ملاحظة: لا يمكن إعادة تعيين زر PS إلى زر متعدد المهام بدلاً من ذلك، هو سيزيل التعيين الحالي. عند الاتصال بتطبيق الهاتف المحمول، يمكنك تغيير تعيينات أزرار كل ملف تعريف، ومستويات الاهتزاز، ومستويات قابض حساسية عصي التحكم، وتأثيرات الإضاءة.

استخدام الزر تكوين

يحتوي Razer Raiju Ultimate على زر تهيئة يمكنك استخدامه للاتصال/قطع الاتصال مع تطبيق الهاتف المحمول.



غير مُتصل



متصل

عند الاتصال بتطبيق الهاتف المحمول، يمكنك تغيير تعيينات أزرار كل ملف تعريف، ومستويات الاهتزاز، ومستويات قابض حساسية عصي التحكم، وتأثيرات الإضاءة.

استخدام زر الإضاءة

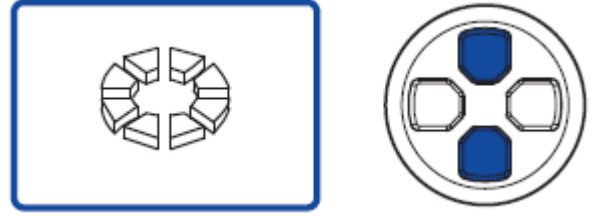
يسمح لك زر الإضاءة بتحديد تأثيرات إضاءة Chroma المختلفة أثناء التنقل. يمكنك تدوير تأثيرات الإضاءة عن طريق الضغط على زر "الإضاءة" بشكل متكرر أو تحديد تأثير إضاءة معين عن طريق الضغط باستمرار على زر الإضاءة والضغط على يسار/يمين D-pad لاختيار تأثير الإضاءة.

تم إدراج تأثيرات الإضاءة ووصف قصير لكل منها هنا:

الوصف	الاسم	
تتلاشى وتشتد الإضاءة باللون (الألوان) المحدد	Breathing (الإضاءة المتقلبة)	
ستضيئ مصابيح LED عندما تهتز وحدة التحكم.	Immersive (غامر)	
سوف تضيء المصابيح عند الضغط على الزر وسوف تتلاشى بعد فترة زمنية محددة.	Reactive (الإضاءة التفاعلية)	
سوف تتدرج مصابيح LED بين 16.8 مليون لون لمدة غير محددة	Spectrum cycling (تدرجات الطيف)	
ستظل مصابيح LED مضاءة باللون المحدد	Static (الإضاءة الثابتة)	
ستنتقل الإضاءة في الاتجاه المحدد	Wave (الإضاءة الموجية)	

ملاحظة: يمكن ضبط الإعدادات الأخرى مثل اللون والنمط باستخدام تطبيق الهاتف المحمول.

يمكنك أيضًا تغيير السطوع عن طريق الضغط باستمرار على زر الإضاءة والضغط على D-pad لأعلى لزيادة أو D-pad لأسفل لتقليل اللمعان.



استخدام زر القفل

يحتوي Razer Raiju Ultimate على زر قفل يمكنك استخدامه لتفعيل/تعطيل أزرار PS و SHARE (مشاركة) و OPTIONS (خيارات) وإعادة التعيين/ ملف التعريف، والتهيئة والإضاءة.



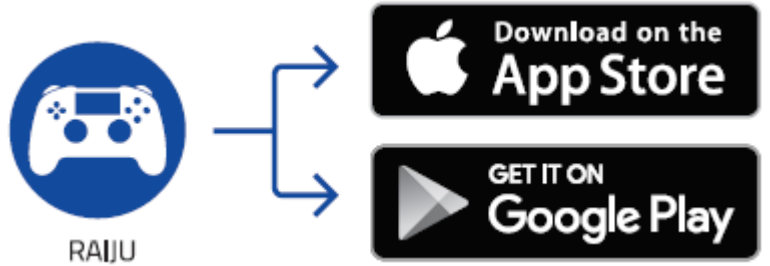
مقفل



تم إلغاء القفل

تهيئة RAZER RAIJU ULTIMATE بواسطة تطبيق الهاتف المحمول.

أصبح إجراء التخصيص المتقدم أسهل بكثير. من خلال تطبيق الهاتف المحمول، يمكنك إعادة تعيين الأزرار والأزرار متعددة المهام، وضبط مستويات قابض الحساسية أو ضبط كثافة المحركات المتقطعة لإكمال تجربتك في اللعبة — في أي وقت وفي أي مكان.

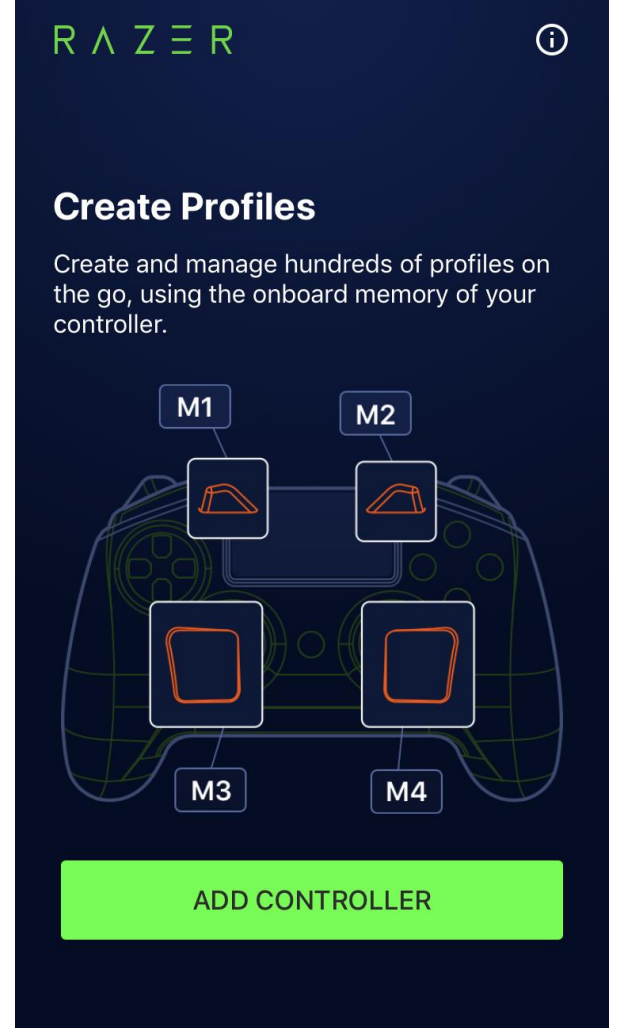
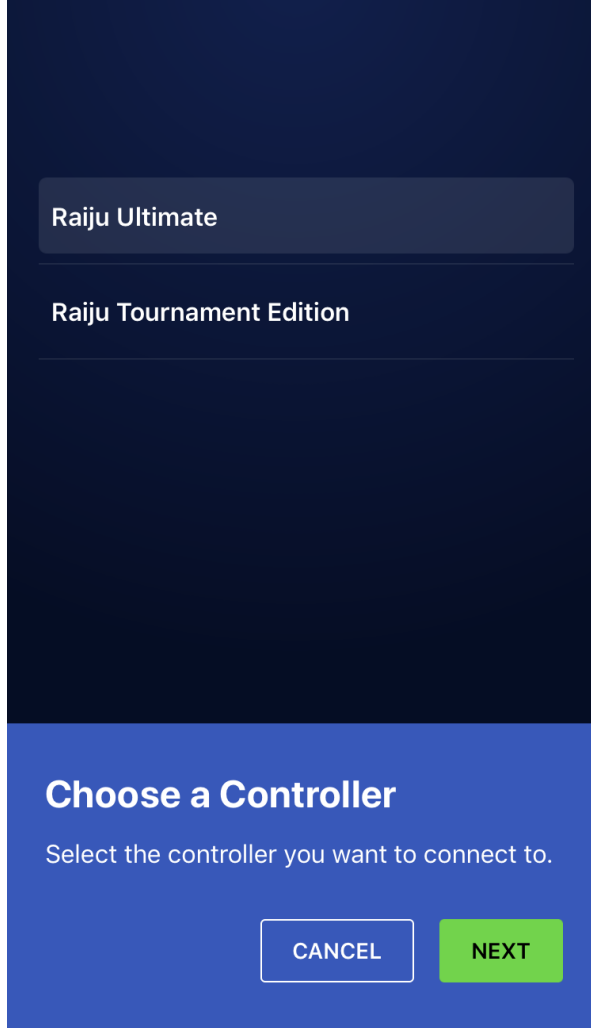


1. قم بتنزيل تطبيق الجهاز المحمول على جوالك.
2. قم بتشغيل التطبيق واتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة.

7 استخدام تطبيق الأجهزة المحمولة RAZER RAIJU

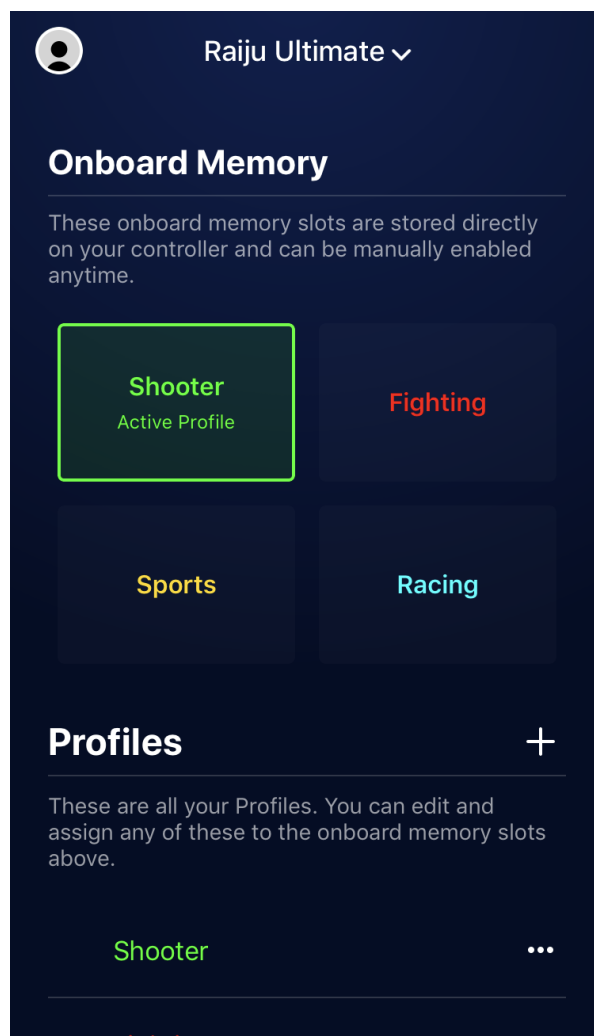
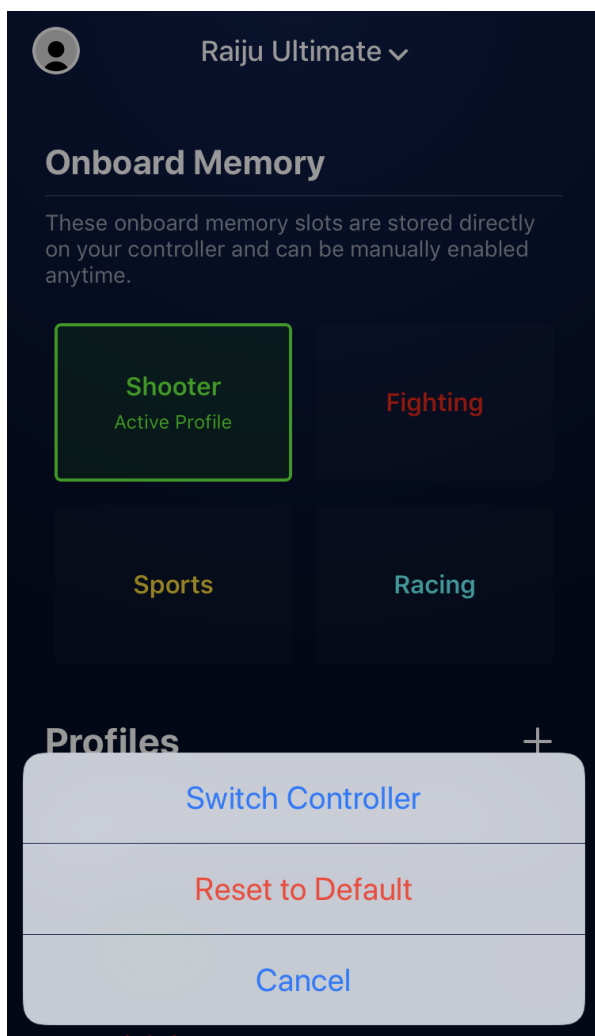
يُعد تطبيق Razer Raiju للأجهزة المحمولة أحد برامج التهيئة المتقدمة التي تتيح لك إمكانية ضبط وحدة التحكم الخاصة بك بكل سهولة.

1. بمجرد تنزيل التطبيق وتشغيله*، ستحتاج إلى إضافة وحدة التحكم الخاصة بك. حدد وحدة التحكم التي ترغب في إقرانها واتبع إرشادات الاقتران.

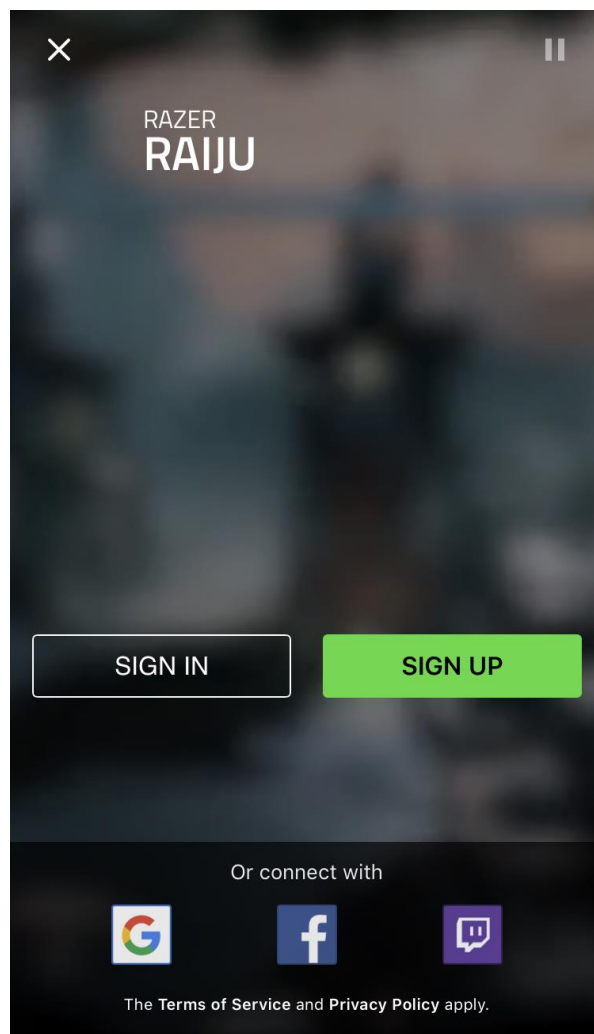
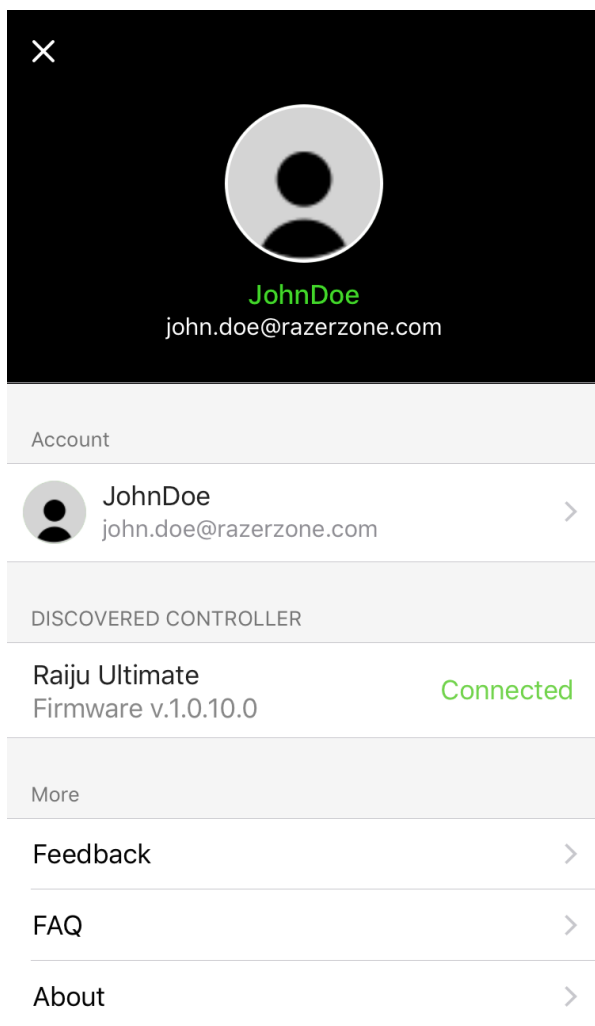


ملاحظة: لأجهزة Android، ستحتاج إلى تفعيل خدمات الموقع لاستخدام هذا التطبيق.

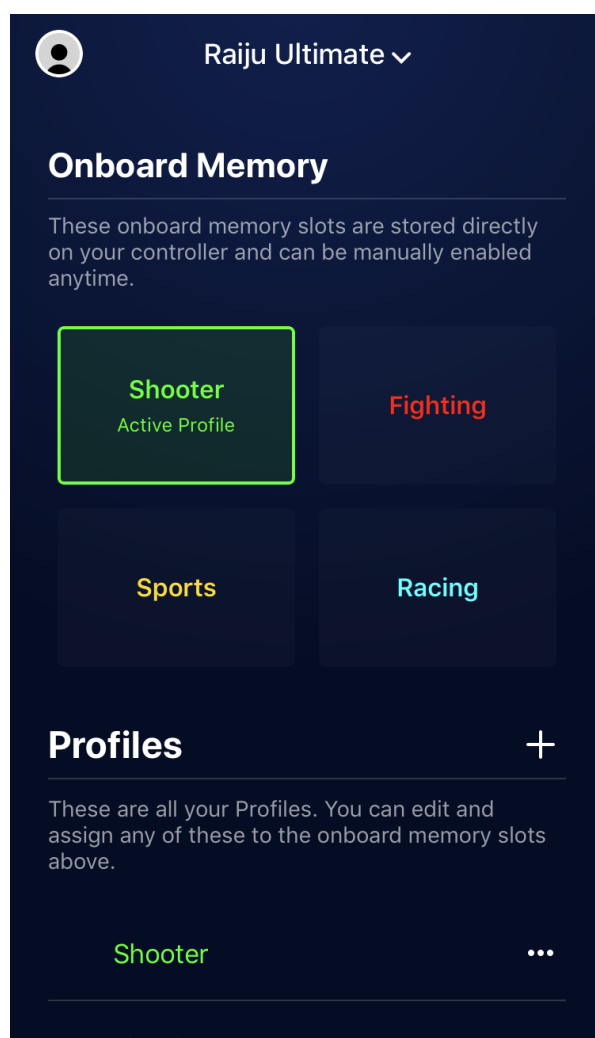
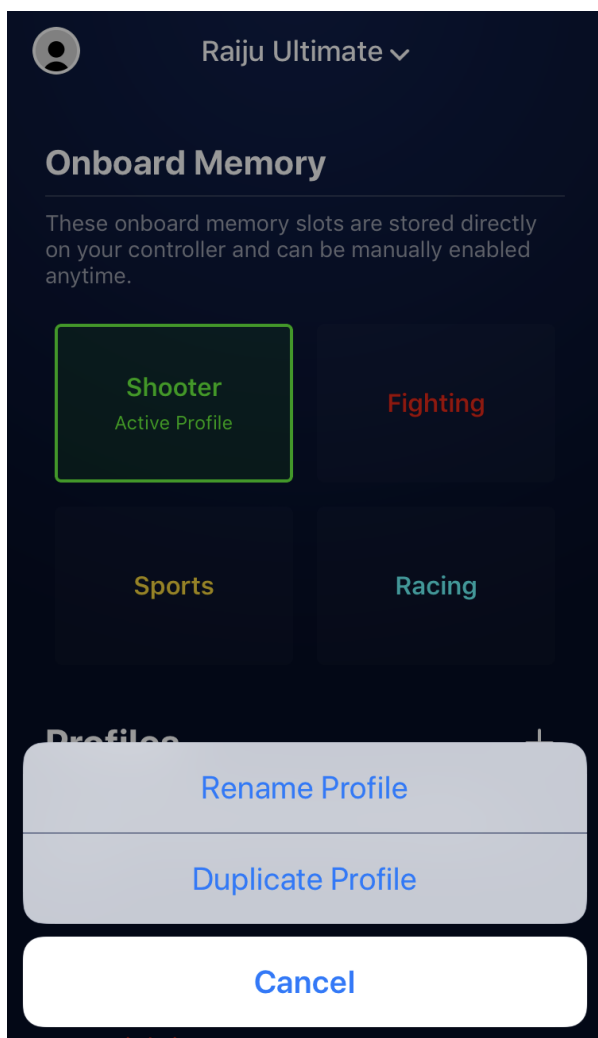
2. بمجرد الاقتران، سيكون لديك حق الوصول إلى القائمة الرئيسية حيث يمكنك إنشاء ملفات تعريف وتحريرها وتخزينها. يمكنك أيضًا تبديل وحدات التحكم أو إعادة تعيين كافة ملفات التعريف إلى الوضع الافتراضي بالضغط على خيار القائمة المنسدلة (▼).



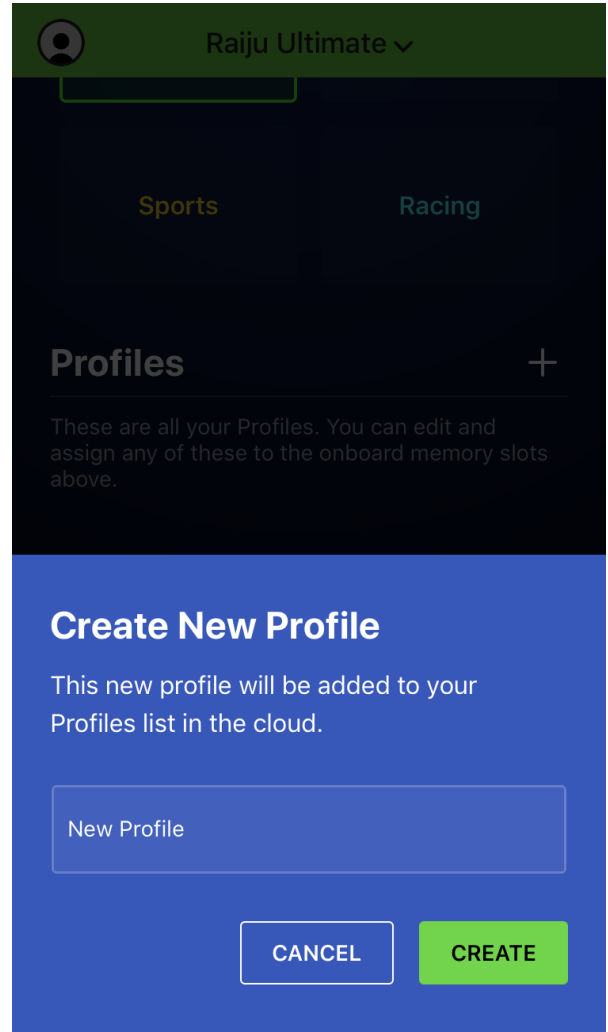
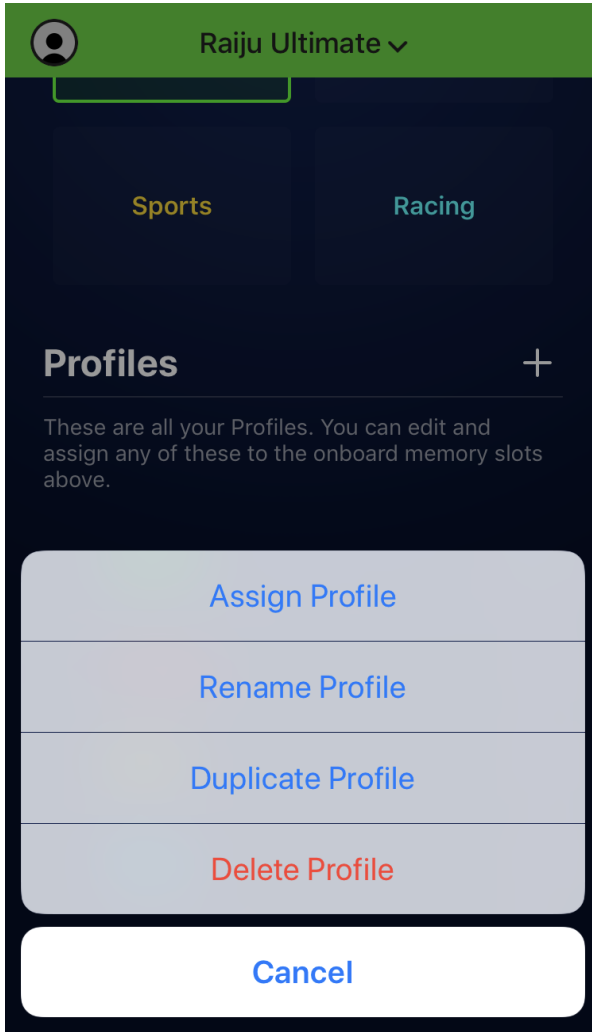
3. سجّل الدخول باستخدام Razer ID الخاص بك أو سجّل الاشتراك للحصول على حساب، من خلال النقر فوق رمز الحساب (). من هنا، يمكنك تغيير إعدادات حسابك، والتحقق من حالة وحدة التحكم المقتترنة، وإرسال الملاحظات، وزيارة قائمة الأسئلة المتداولة، وعرض مصطلحات Razer القانونية، وإرسال ملفات السجل إلى Razer Support، وتسجيل الخروج من Razer ID الخاص بك. بمجرد تسجيل الدخول، ارجع إلى القائمة الرئيسية بالنقر فوق رمز الإغلاق (X).



4. لتنشيط ملف تعريف على التطبيق، ما عليك سوى اختياره من قائمة ذاكرة التطبيق. يتيح اختيار الأيقونة المتنوعة (...) إمكانية إعادة تسمية أحد ملفات التعريف الموجودة أو نسخها.

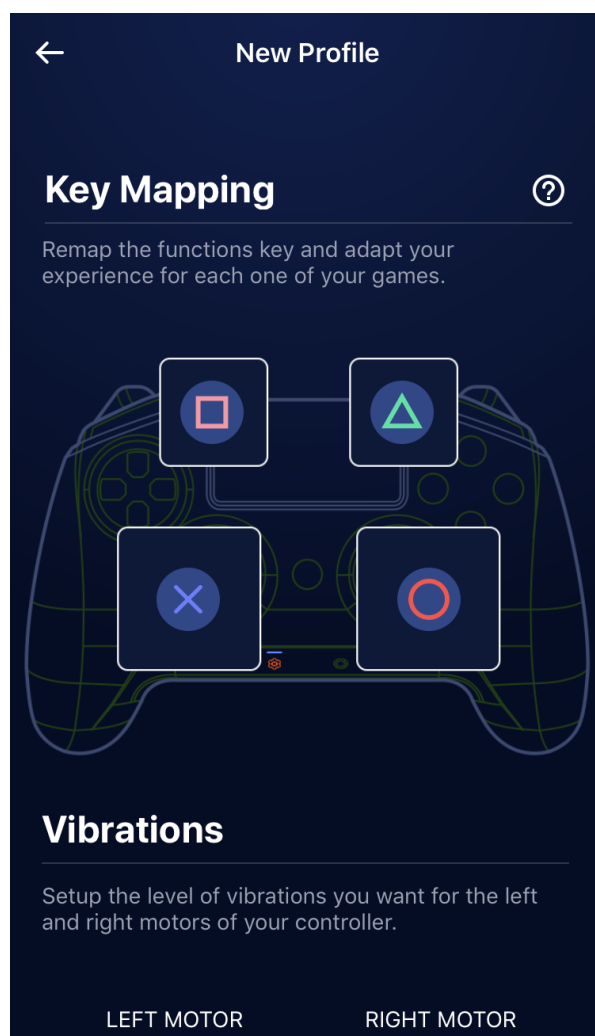
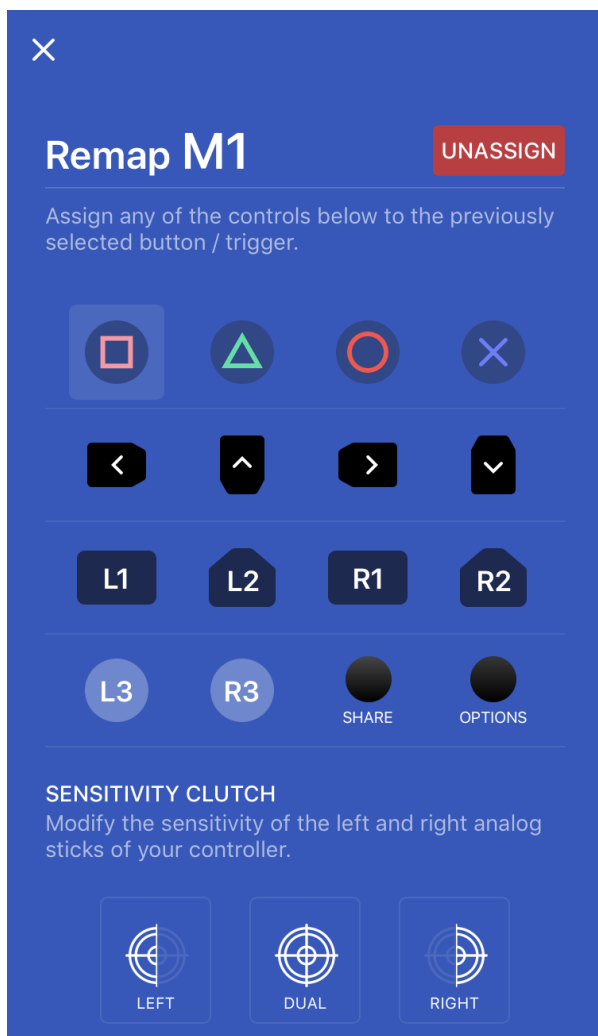


5. لإنشاء ملف تعريف مُخصَّص، ستحتاج إلى تسجيل الدخول باستخدام حساب Razer ID الخاص بك* ثم اختر رمز الإضافة (+) أو اختر الفتحة الفارغة من أسفل قائمة ملفات التعريف. يتيح لك اختيار الأيقونة المتنوعة (•••) إمكانية تفعيل ملف التعريف المُخصَّص أو إعادة تسميته أو نسخه أو حذفه.

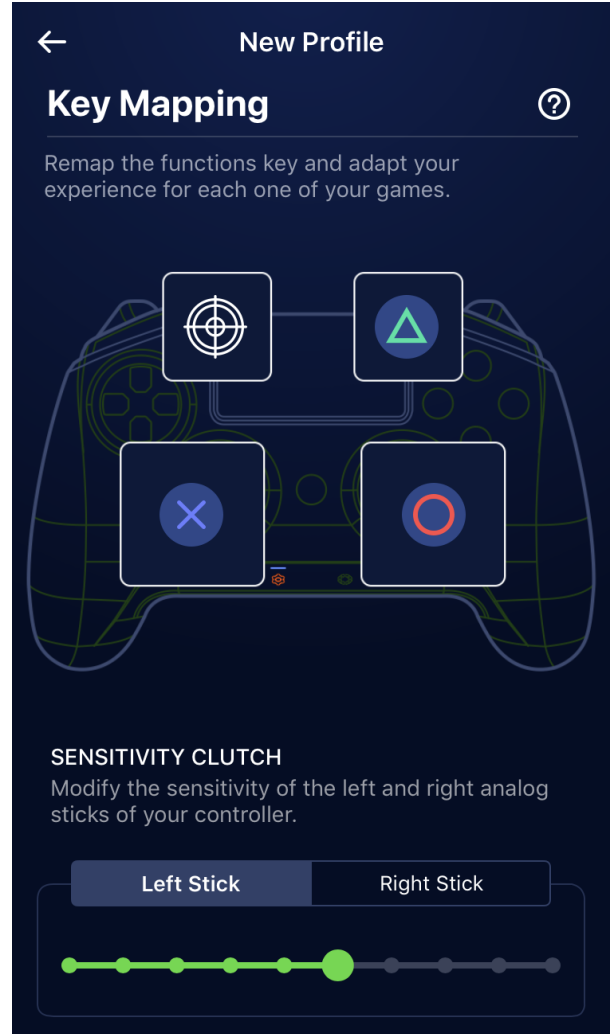


ملاحظة: لمعرفة كيفية تسجيل الدخول أو تسجيل الاشتراك لإنشاء حساب Razer ID، [انقر هنا](#).

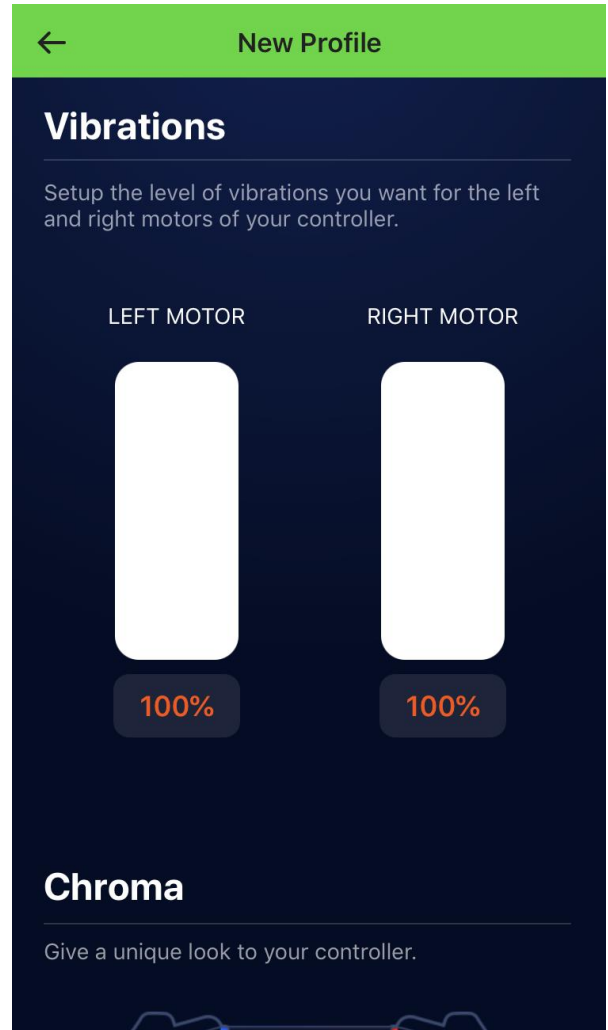
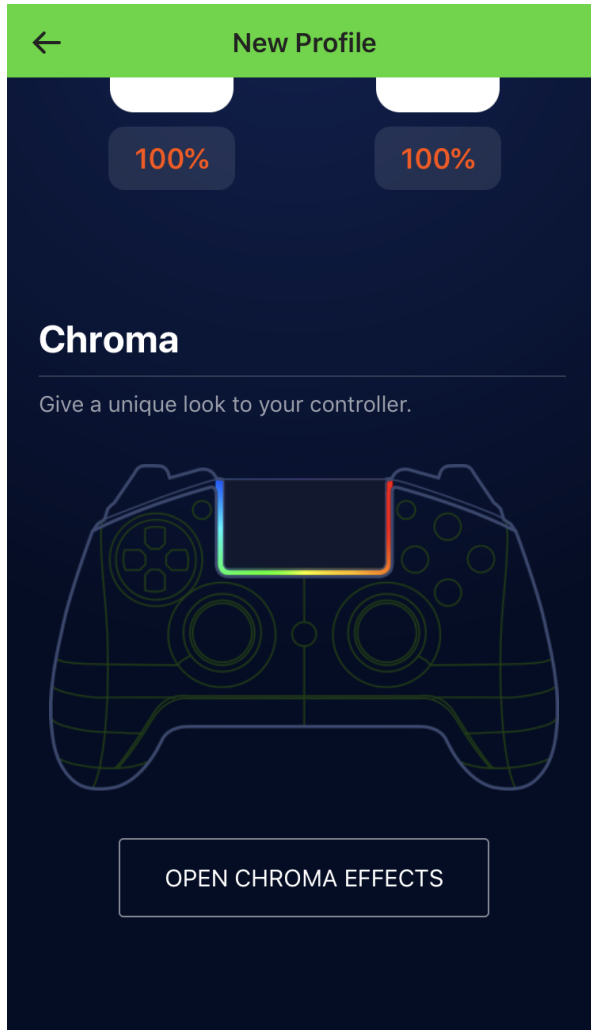
6. لتحرير إعدادات وحدة التحكم الخاصة بك، انقر فوق أي ملف تعريف من القائمة. في قسم Key Mapping (الخرائط الرئيسية)، يمكنك إعادة تعيين أي من الأزرار متعددة الوظائف للقيام بأي وظيفة لزر وحدة تحكم PlayStation أو Sensitivity Clutch (قابض الحساسية).



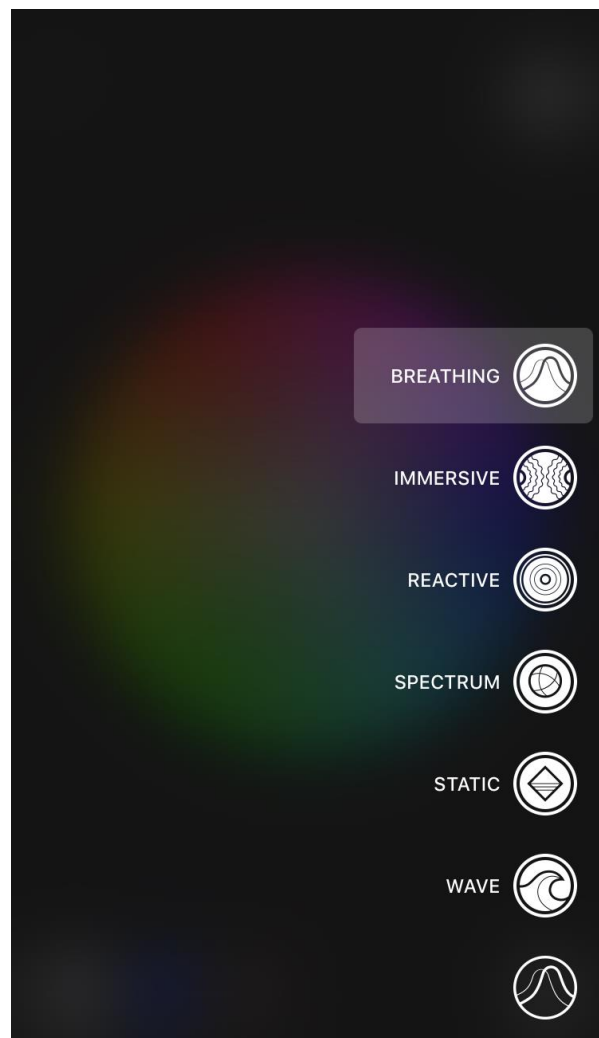
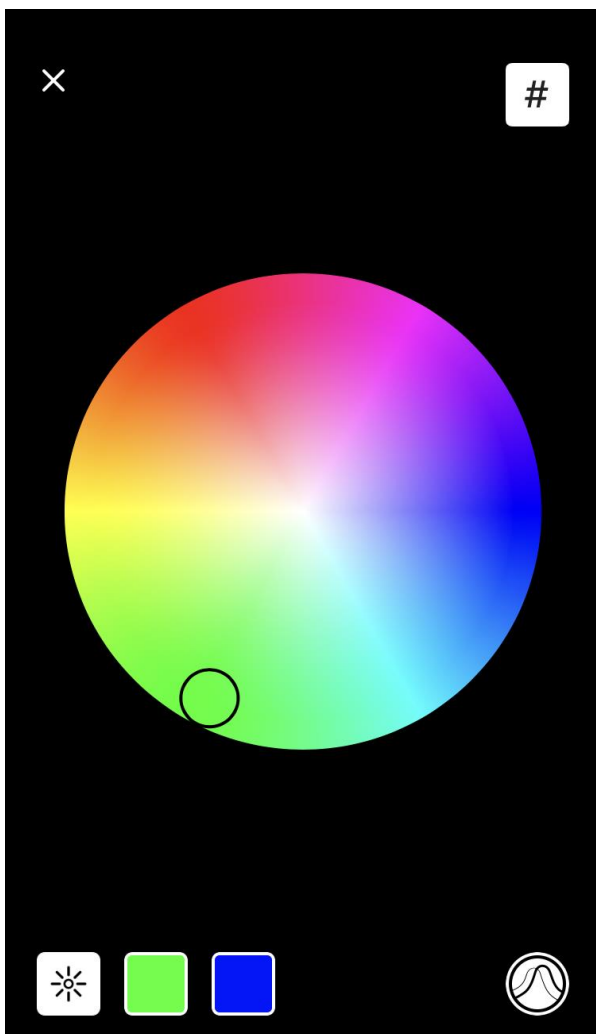
بمجرد تعيين زر متعدد المهام لـ Sensitivity Clutch (قابض الحساسية)، ستصبح هناك خيارات أخرى متاحة. بشكل افتراضي، يتم ضبط Sensitivity Clutch (قابض الحساسية) على منتصف شريط التمرير، مما يقلل من سرعة حركة العصا التناظرية بمقدار النصف. لخفض مستوى الحساسية، قم بتحريك شريط التمرير إلى اليسار أو حركه إلى اليمين لزيادة الحساسية. لاستخدام Sensitivity Clutch (قابض الحساسية)، استمر في الضغط على الأزرار متعددة الوظائف الذي ترغب في تعيينه أثناء تحريك العصا التناظرية.



7. يتيح لك قسم Vibrations (الاهتزازات) ضبط شدة كل محرك على وحدة التحكم، في حين يمكنك قسم Chroma من تخصيص تأثيرات الإضاءة من خلال تحديد زر Open Chroma Effects (فتح تأثيرات Chroma).



8. من هنا، يمكنك تحديد تأثير ماء واختيار الألوان عبر مخطط الألوان أو رمز اللون السداسي، وخيارات أخرى كما هو مذكور في [استخدام زر الإضاءة](#).



8 السلامة والصيانة

إرشادات السلامة

لتحقيق أقصى درجات الأمان أثناء استخدام Razer Raiju Ultimate، نقترح عليك اتباع الإرشادات التالية:

إذا واجهتك مشكلة في تشغيل الجهاز بشكل صحيح ولم يعمل استكشاف الأخطاء وإصلاحها، فافصل الجهاز واتصل بالخط الساخن لشركة Razer أو انتقل إلى الموقع support.razer.com للحصول على الدعم.

لا تقم بتفكيك الجهاز (لأن ذلك يلغي الضمان) ولا تحاول تشغيله تحت أحمال كهربائية غير مستقرة.

احفظ الجهاز بعيدًا عن السوائل أو الرطوبة أو البلل. لا تشغل الجهاز إلا في نطاق درجات الحرارة المحددة، من 0 درجة مئوية (32 درجة فهرنهايت) إلى 40 درجة مئوية (104 درجة فهرنهايت). في حالة تجاوز درجة الحرارة هذا النطاق، افصل و/أو أوقف تشغيل الجهاز حتى تستقر درجة الحرارة عند مستوى مثالي.

الصيانة والاستخدام

يتطلب Razer Raiju Ultimate الحد الأدنى من الصيانة للحفاظ عليه في أفضل حالة. نوصي بفصل توصيل الجهاز من جهاز الكمبيوتر مرة كل شهر وتنظيفه باستخدام قطعة قماش ناعمة أو مسحة قطنية لمنع تراكم الأوساخ. لا تستخدم الصابون أو مواد التنظيف القوية.

لا تقم بتنظيف Razer Raiju Ultimate باستخدام المحاليل القائمة على الكحول أو المذيبات الأخرى. قد يؤدي ذلك إلى تشويه السطح الخارجي لوحدة التحكم.

9 المفردات القانونية

معلومات حقوق الطبع والنشر والملكية الفكرية

© حقوق الطبع والنشر لعام 2018 محفوظة لشركة Razer Inc. جميع الحقوق محفوظة. اسم Razer، وشعار الثعبان ذي الرؤوس الثلاثة، وعلامة Razer، و"Powered by Razer Chroma"، وشعار "For Gamers. By Gamers."، أو باسم الشركات التابعة لها في الولايات المتحدة أو الدول الأخرى. تعد جميع العلامات التجارية الأخرى والأسماء التجارية مملوكة لأصحابها المعنيين وقد تكون أسماء المنتجات والشركات الأخرى المذكورة هنا علامات تجارية للشركات المعنية.

iOS هي علامة تجارية أو علامة تجارية مسجلة لشركة Cisco في الولايات المتحدة ودول أخرى ويتم استخدامها بموجب ترخيص. متجر التطبيقات هو علامة خدمة لشركة Apple Inc.

Android™ و Google Play™ هي علامات تجارية لشركة Google Inc.

تعد علامة وشعارات Bluetooth SIG, Inc. علامات تجارية مسجلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل Razer يخضع للترخيص.

"PS4"، "PS3"، "XBOX"، و"PlayStation"، و"PS4"، و"PS3"، و"XBOX" هي علامات تجارية مسجلة لشركة Sony Interactive Entertainment Inc. كافة الحقوق محفوظة.

قد يكون لشركة ("Razer") Razer Inc. حقوق طبع ونشر أو علامات تجارية أو أسرار تجارية أو براءات اختراع أو تطبيقات حائزة على براءة اختراع أو غيرها من حقوق الملكية الفكرية (سواء مسجلة أو غير مسجلة) تتعلق بالمنتج الوارد في هذا الدليل. إن تزويدك بهذا الدليل لا يمنحك ترخيصاً فيما يتعلق بأي حقوق طبع ونشر أو علامة تجارية أو براءة اختراع أو غيرها من حقوق الملكية الفكرية الأخرى. قد يختلف Razer Raiju Ultimate ("المنتج") عن الصور سواء على مستوى التغليف أو غير ذلك. لا تتحمل Razer أي مسؤولية عن هذه الاختلافات أو عن أي أخطاء قد تظهر. تخضع المعلومات الواردة في هذا الدليل للتغيير دون إخطار.

الضمان المحدود للمنتج

للاطلاع على الشروط الحالية والأحدث للضمان المحدود للمنتج، تفضل بزيارة موقع razer.com/warranty.

حدود المسؤولية

لا تتحمل Razer بأي حال المسؤولية عن أي خسارة للأرباح أو فقدان المعلومات أو البيانات أو الأضرار الخاصة أو العارضة أو غير المباشرة أو العقابية أو التبعية التي تنشأ بأي طريقة نتيجة توزيع المنتج أو بيعه أو إعادة بيعه أو استخدامه أو عدم القدرة على استخدامه. ولا تتعدى مسؤولية Razer بأي حال سعر الشراء بالتجزئة للمنتج.

أحكام عامة

تخضع هذه الشروط وتُفسر وفقاً لقوانين الولاية القضائية التي تم شراء المنتج فيها. إذا اعتبر أي شرط وارد هنا لاغياً أو غير نافذ، فحينئذ لن يكون لهذا الشرط (طالما ظل لاغياً أو غير نافذ) أي أثر ويعتبر مستبعداً دون إبطال أي من الشروط الباقية. تحتفظ Razer بالحق في تعديل أي شرط في أي وقت دون إخطار.